

# KitchenAid®

## Quick Guide for using the Glass Bowl (5KGB)

For use with the Tilt-Head Stand Mixers only.

Not for use with model KN1PS (Accolade Series)



---

### BEFORE USING

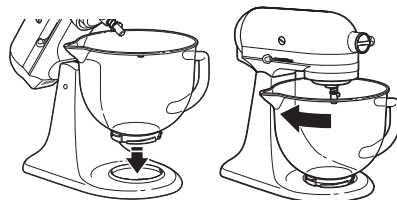
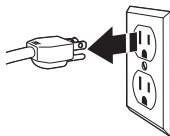
- Your Stand Mixer is individually adjusted at the factory for optimal performance. When using the Glass Bowl, it may be necessary to readjust the Beater to Bowl clearance. Ensure the Thread Ring on the bottom of the Glass Bowl is tight enough to avoid Beater to Bowl hits. When correctly positioned, the handle and pour spout should not touch the pedestal of the mixer. Please refer to the “Use and Care” Guide for complete instructions on adjusting the Beater to Bowl clearance.

---

### GUIDE TO ATTACHING GLASS BOWL

#### To Attach Glass Bowl to Mixer

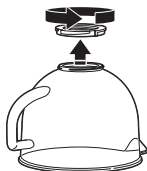
1. Turn OFF Stand Mixer.
2. Unplug Stand Mixer.
3. Align Glass Bowl and twist in place.



---

### TIPS FOR USE

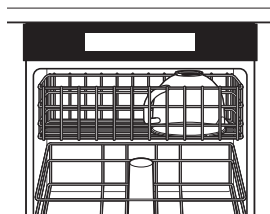
- Remove the Thread Ring before using the Glass Bowl in a microwave oven.
- To avoid product damage, do not use the Glass Bowl in areas of high heat, such as an oven or on a stove top.



---

### CARE AND CLEANING

- Bowl and Thread Ring are dishwasher-safe top rack only.



# KitchenAid®

## Guide d'utilisation rapide du bol en verre (5KGB)

À utiliser avec les mélangeurs sur socle à tête inclinable.

Ne pas utiliser avec le modèle KN1PS (gamme Accolade).



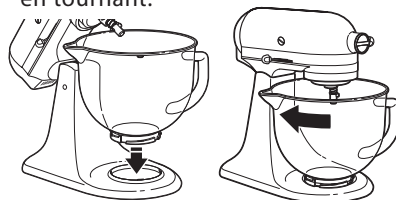
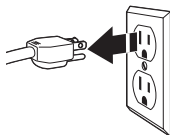
### AVANT UTILISATION

- Votre mélangeur sur socle est réglé individuellement à l'usine pour assurer une performance optimale. Lors de l'utilisation du bol en verre, il peut être nécessaire de réajuster l'espace entre le batteur et le bol. Veiller à ce que la bague filetée sur le bas du bol en verre soit suffisamment serrée pour éviter toute collision entre le batteur et le bol. Une fois positionnés correctement, la poignée et le bec verseur ne doivent pas toucher le socle du mélangeur. Veuillez consulter le Guide d'utilisation et d'entretien du mélangeur sur socle pour lire l'ensemble des instructions sur le réglage de l'espace entre le batteur et le bol.

### GUIDE DE FIXATION DU BOL EN VERRE

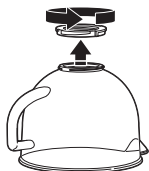
#### Pour fixer le bol en verre au mélangeur

1. Éteindre le mélangeur.
2. Débrancher le mélangeur.
3. Aligner le bol et le fixer en tournant.



### CONSEILS D'UTILISATION

- Retirer la bague filetée avant d'utiliser le bol au four à micro-ondes.
- Pour éviter d'endommager le produit, ne pas utiliser le bol en verre dans des zones de forte chaleur, par ex. un four ou le dessus d'une cuisinière.



### ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Le bol et le couvercle peuvent passer au lave-vaisselle, dans le panier supérieur uniquement.



# KitchenAid®

## Guía rápida para usar el tazón de vidrio (5KGB)

Para usarse con las batidoras con base de cabeza inclinable.

No puede usarse con el modelo KN1PS (Serie Accolade)



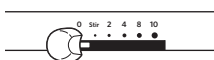
### ANTES DE USAR

- Su batidora con base está ajustada individualmente de fábrica para un funcionamiento óptimo. Cuando use el tazón de vidrio, tal vez sea necesario reajustar el espacio entre el batidor y el tazón. Asegúrese de que el anillo con rosca en la parte inferior del tazón de vidrio esté lo suficientemente apretado para evitar golpes entre el batidor y el tazón. Cuando están en la posición correcta, la manija y el pico vertedor no deberán tocar el pedestal de la batidora. Consulte la Guía de uso y cuidado de la batidora con base para obtener instrucciones completas acerca de cómo ajustar el espacio entre el batidor y el tazón.

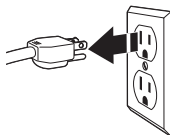
### GUÍA PARA FIJAR EL TAZÓN DE VIDRIO

#### Para fijar el tazón de vidrio a la batidora

1. APAGUE la batidora.



2. Desenchufe la batidora.

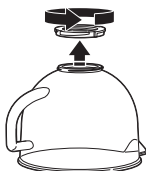


3. Alinee el tazón y enrósquelo para ponerlo en su lugar.



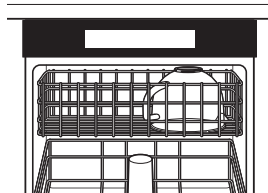
### CONSEJOS PARA EL USO

- Saque el anillo con rosca antes de usar el tazón en un horno de microondas.
- Para evitar dañar el producto, no use el tazón de vidrio en áreas donde haya mucho calor, tales como un horno o superficie de cocción.



### CUIDADO Y LIMPIEZA

- El tazón y la tapa pueden lavarse solamente en la canasta superior de la lavavajillas.





FOR THE WAY IT'S MADE.®

® Registered trademark/™ Trademark/The shape of the mixer  
is a registered trademark of KitchenAid, U.S.A.

® Marque déposée/™ Marque déposée/La forme du batteur  
est une marque déposée de KitchenAid, États-Unis

® Marca registrada/™ Marca de comercio/la forma de la batidora  
es una marca de comercio de KitchenAid, U.S.A.

W10002670B

©2011

All rights reserved

Tous droits réservés.

Todos los derechos reservados.

8/11

Printed in U.S.A.

Imprimé aux États-Unis

Impreso en EE.UU.